

Došlo dňa: 20. 4. 07
Ev. číslo: 110
Počet príloh:
Stredisko:

Z - 8/07

Zmluva o dielo č. 1/07

uzatvorená podľa § 536 a nasl. ustanovení Obchodného zákonníka č. 513/1991 Zb.

Zmluvné strany

Zhotoviteľ:

Michal Vaško Vydavateľstvo

Nám. Kráľovnej pokoja 3

080 01 Prešov

IČO: 31291228

DIČ: SK1020746694

Bankové spojenie: Tatra banka a.s., pobočka Prešov

číslo účtu: 2622728273/1100

Zápis v obchodnom registri: Okresný úrad Košice III Sp. č.: ŽO-Z/2002/00617/00004 ZAH

Štatutárny zástupca: Michal Vaško

(ďalej len „zhotoviteľ“)

a

Objednávateľ:

Literárne informačné centrum

Námestie SNP 12

812 24 Bratislava

IČO: 317 52 381

DIČ: 2020811947

Bankové spojenie: Štátna pokladnica

číslo účtu: 7000239240/8180

Štatutárny zástupca: Alexander Halvonik, riaditeľ

(ďalej len „objednávateľ“)

Článok I. Predmet zmluvy

- 1.1. Predmetom zmluvy je tlač a výroba edičného titulu podľa špecifikácie obsiahnutej v článku II. tejto zmluvy:
Autor, názov: **František Štraus: Poetický slovník**

- 1.2. Zhotoviteľ sa zaväzuje dodať objednávateľovi edičný titul v dohodnutom náklade. Zároveň je objednávateľ povinný dodať dielo v dohodnutom čase zhotoviteľovi 1x na CD a 1x vytlačený rukopis.
- 1.3. Objednávateľ sa zaväzuje zhotoviteľovi uhradiť cenu za vykonanie predmetu zmluvy uvedeného v článku I. ods. 1.1. podľa článku III. tejto zmluvy.

Článok II. **Špecifikácia predmetu zmluvy**

- 2.1. Autor, názov: **František Štraus: Poetický slovník**

Zadanie: sadzba, tlač, väzba
Náklad: 800 ks
Formát: 170 x 245 mm
Rozsah: cca 250 tlač. strán (ca 12 AH)
Farebnosť: vnútro: 1 + 1
polep: 2 + 0
predsádka: 1 + 1
Papier: vnútro: BO 80 gr bezdrevný, ofsetový
predsádka: BO 140 gr
polep: NP 115 gr matné lamino
Väzba: V – 9 (polep, matné lamino, oblý chrbát)
kapitálik: biely
Knižné dosky: lepenka 2,75 mm
Balenie: skupinovo do fólie
Tlačové podklady: texty dodané na CD

Termín zadania do tlače na CD + 1 x vytlačený: 30. 3. 2007

Termín expedície: 31.5. 2007

Iné požiadavky: korektúry (1x + 1x k nahliadnutiu pred tlačou)

Po vytlačení dodať text uložený na CD.

Článok III. **Cena diela a platobné podmienky**

- 3.1. Cena za predmet zmluvy uvedený v článku I ods. 1.1. je stanovená podľa zákona o cenách č. 18/1996 Z.z. v znení neskorších predpisov dohodou vo výške 94.248,-Sk slovom: deväťdesiatštyritisícdvostonoštyridsaťosem slovenských korún. Cena za predmet zmluvy je vrátane 19% DPH.
- 3.2. Dohodnutá cena zahŕňa zhotovenie predmetného titulu v konečnej úprave v požadovanom náklade a dodanie predmetného titulu na miesto plnenia.
- 3.3. Zhotoviteľ je oprávnený vystaviť objednávateľovi riadny daňový doklad – faktúru až po podpísaní protokolu o odovzdaní a prevzatí diela v dohodnutom náklade. Faktúra musí obsahovať všetky náležitosti stanovené v § 15 ods. 2 zákona č. 289/1995 Z.z. o dani z pridanej hodnoty.
- 3.4. Splatnosť faktúry je do 30 dní odo dňa jej doručenia.
- 3.5. V prípade, že objednávateľ bude v oneskorení s úhradou ceny, má zhotoviteľ právo na úrok z omeškania vo výške 0,05% za každý deň oneskorenia z výšky neuhradenej sumy.

- 3.6. Zmluvné strany sa dohodli na vzájomnom započítaní akýchkoľvek vzájomných pohľadávok v súlade s § 364 Obchodného zákonníka. Započítanie vzájomných pohľadávok sa uskutoční v prípade sankcií za porušenie povinností zmluvných strán vyplývajúcich z jednotlivých ustanovení zmluvy tak, že tieto sankcie budú predmetom samostatnej faktúry, ktorá bude započítaná pri úhrade faktúry po prevzatí predmetu zmluvy.

Článok IV.

Práva a povinnosti zmluvných strán

- 4.1. Objednávateľ je povinný:
- poskytnúť zhotoviteľovi podklady na zhotovenie predmetu zmluvy
 - poskytnúť zhotoviteľovi súčinnosť pri plnení predmetu zmluvy
 - uhradiť dohodnutú cenu
 - prevziať predmet plnenia od zhotoviteľa
- 4.2. Zhotoviteľ je povinný:
- umožniť objednávateľovi vykonať počas spracovania diela dve korektúry týkajúce sa každého titulu
 - v lehote plnenia zhotoviť a dodať titul v dohodnutom termíne najneskôr do 31. 5. 2007
 - vykonať predmet zmluvy riadne, v náklade v súlade s požiadavkami objednávateľa, podľa špecifikácie a s platnými technickými normami pre polygrafickú výrobu

Článok V.

Miesto plnenia

- 5.1. Zhotoviteľ je povinný odovzdať predmet plnenia objednávateľovi v sídle objednávateľa oproti podpisu protokolu o odovzdaní a prevzatí diela.
- 5.2. Objednávateľ je oprávnený odmietnuť dielo prevziať v prípade:
- a) ak zhotoviteľ vykoná dielo v rozpore s platnými technickými normami pre polygrafickú výrobu
 - b) ak dielo bude vykazovať neodstrániteľné chyby

Článok VI.

Čas plnenia

- 6.1. Zhotoviteľ je povinný vykonať a odovzdať objednávateľovi predmet zmluvy podľa čl. I. ods. 1.1. do 30. 3. 2007. Zhotoviteľ a objednávateľ pri dodaní diela podpíšu Protokol o odovzdaní a prevzatí diela.
- 6.2. V prípade, že zhotoviteľ bude v oneskorení s odovzdaním diela podľa tejto zmluvy, má objednávateľ právo na zmluvnú pokutu vo výške 500,- Sk za každý deň oneskorenia s odovzdaním diela.

Článok VII.

Vlastnícke právo

Záruka

- 7.1. Vlastnícke právo k vykonanému dielu nadobudne objednávateľ, len čo mu bude dielo zhotoviteľom odovzdané.

- 7.2. Zhotoviteľ poskytuje na vykonané dielo objednávateľovi záruku v dĺžke 24 mesiacov.

Článok VIII. Spôsob vykonávania diela

- 8.1. Zhotoviteľ je povinný postupovať pri zhotovovaní diela nasledovne:
Zhotoviteľ najneskôr 15 dní pred zadaním diela do tlače umožní objednávateľovi vykonanie korektúry a odsúhlasenie diela.
- 8.2. Zhotoviteľ je povinný pred odovzdaním diela do tlače umožniť objednávateľovi nahliadnuť do pripraveného diela za účelom kontroly zapracovania pripomienok daných v rámci korektúry.
- 8.3. Objednávateľ je povinný zadať dielo do tlače a zhotoviteľovi 1x na CD a 1x vytlačený rukopis v termíne najneskôr do 30.3. 2007.

Článok IX. Zmluvná pokuta

- 9.1. Zhotoviteľ je povinný uhradiť objednávateľovi zmluvnú pokutu vo výške dohodnutej ceny za zhotovenie diela v prípade, ak objednávateľ odstúpi od zmluvy z dôvodov zavinených zhotoviteľom uvedených v čl. X. tejto zmluvy.
- 9.2. V prípade ak porušením zmluvných povinností dôjde ku škode, má poškodená strana okrem zmluvnej pokuty nárok aj na náhradu škody v plnej výške skutočnej škody.
- 9.3. Zaplatenie zmluvnej pokuty nevyučuje možnosť uplatnenia úrokov z oneskorenia v prípade oneskorenia s peňažným záväzkom.

Článok X. Odstúpenie od zmluvy

- 10.1. Objednávateľ je oprávnený od zmluvy odstúpiť v týchto prípadoch:
- a) ak zhotoviteľ neumožní vykonať objednávateľovi korektúru diela
 - b) ak sa zhotoviteľ dostane do oneskorenia so zhotovením diela dlhšie ako 20 kalendárnych dní
 - c) ak zhotoviteľ vykoná dielo v rozpore s platnými technickými normami pre polygrafickú výrobu
 - d) ak dielo bude vykazovať neodstrániteľné chyby
- 10.2. Ak objednávateľ odstúpi od zmluvy v stanovených prípadoch, zhotoviteľ nemá nárok na žiadne plnenia od objednávateľa v súvislosti s predčasným ukončením zmluvy.

Článok XI. Záverečné ustanovenia

- 11.1. Zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom podpisu obidvoma zmluvnými stranami.
- 11.2. Zhotoviteľ je povinný uhradiť objednávateľovi akúkoľvek škodu, ktorá objednávateľovi vznikne v dôsledku porušenia povinností vyplývajúcich zhotoviteľovi zo zmluvy alebo právnych predpisov.
- 11.3. Pokiaľ v tejto zmluve nebolo dohodnuté inak, riadia sa právne vzťahy medzi zmluvnými stranami príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka a právnym poriadkom Slovenskej republiky. Ak zhotoviteľ nesplní predmet zmluvy (nevyhotoví dielo riadne a včas) a objednávateľ odstúpi od zmluvy, objednávateľ je oprávnený dohodnúť zhotovenie diela s iným subjektom.

- 11.4. Zmluvné strany týmto vyhlasujú, že si zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli, na znak čoho ju potvrdzujú svojimi podpismi.
- 11.5. Zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisoch, každá zo zmluvných strán obdrží 2 exempláre.
- 11.6. V prípade zmeny obchodného mena, adresy, sídla, alebo čísla účtu, každá zo zmluvných strán oznámi túto skutočnosť bezodkladne druhej strane.
- 11.7. Zmeny k tejto zmluve je v odôvodnených prípadoch možné dohodnúť len písomným dodatkom k zmluve, ktorý musí byť podpísaný obidvoma zmluvnými stranami.
- 11.8. Prípadné spory, ktoré vzniknú medzi zmluvnými stranami, budú tieto riešiť predovšetkým mimosúdnou cestou, až v prípade, že sa nedohodnú takýmto spôsobom, budú ich právne vzťahy riešené súdnou cestou podľa platnej právnej úpravy a ktorákoľvek strana oprávnená domáhať sa svojich práv na príslušnom súde SR.
- 11.9. Zmluvné strany sa zaväzujú navzájom sa informovať o dôležitých skutočnostiach súvisiacich s touto zmluvou, najmä o akejkoľvek zmene v skutočnostiach zapísaných v obchodnom registri, o vstupe spoločnosti do likvidácie, o začatí exekučného alebo konkurzného konania.

VYDAVATEĽSTVO
[Redacted signature]

Michal Vaško
zhotoviteľ

Literárne informačné centrum
Nám. SNP 12
812 24 Bratislava
IČO: 317 52 381
[Redacted signature]

Alexander Halvoník
objednávateľ